

# HWZ NEWS

Mai 2000

Ausgabe 5/2000



## Eröffnung der neuen Lagerhalle in Sins vom 13.5.00

### Editorial

Liebe Mitarbeiterinnen  
Liebe Mitarbeiter

Für diese HWZ-NEWS habe ich nur Positives zu berichten. Ich bin stolz, was in den letzten Monaten erarbeitet und erledigt wurde. Wie Sie alle festgestellt haben, wurden die neuen LKW' S geliefert. Wir haben nun auch bei Jaecker Rümlang und Oensingen eine Fahrzeugflotte, die unserem Image entsprechen. Die Chauffeure sind jedenfalls stolz auf ihre Fahrzeuge. Ich wünsche allen Chauffeuren eine unfallfreie Fahrt.

Ebenso wurde am Donnerstag der erste Bahnwagen mit unserem Logo und unserer Ware von Leibstadt nach Sins transportiert. **Wir sind die einzigen Händler in ganz Europa, die Holzwerkstoffe per Bahn transportieren.** Der Wagen fährt nun im Rundkurs 3 x in der Woche von Leibstadt via Sins nach Menznau und von Menznau wieder zurück. Dies ist der erste Schritt, um der LSVA-Steuer entgegenzuwirken. Im VSSH Verband sind wir noch nicht ganz so weit, um Euch die ganzen Auswirkungen aufzuzeigen. Ich gehe aber davon aus, dass es sich um eine offen ausgewiesene Steuer handelt in der Grössenordnung von ca. 0,8 % des Warenwertes. Sobald ich nähere Angaben habe, werde ich Euch

mehr darüber berichten.

Die Eröffnungsfeier in Sins war am Samstag 13.5.2000 von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr. Gegen 200 Personen folgten unserer Einladung und staunten über unsere neue Halle. Sie wurde von allen als eine sehr schöne und zweckmässige Infrastruktur gelobt. Ich möchte der Familie Erb und dem Verwaltungsrat danken, dass Sie uns besucht haben. Es hat mich und unsere Mitarbeiter sehr gefreut.

An dieser Stelle möchte ich dem ganzen Team herzlich gratulieren. Es war eine Profiorganisation. Alles hat vorzüglich geklappt. Das servierte Essen war „super“. Ein Kunde hat mir mitgeteilt, dass wenn der Service mit den Lieferungen ebenso gut klappt, brauche man keinen anderen Lieferanten mehr. Ich bin glücklich, dass ich mit Euch diese Firmen auf einem Erfolgskurs mitsteuern kann. Gemeinsam macht so eine Aufgabe Spass. Wir können jetzt so richtig Gas geben, denn wenn alle am gleichen Strick ziehen, geht es allen leichter und positiver.

Dem ganzen Organisationskomitee und allen, die geholfen haben, nochmals einen ganz herzlichen Dank.

Nun kommt aber wie bei allen Festlichkeiten der Alltag. Dieser fordert wieder den vollen Einsatz, um unsere Materi-

alien an den Kunden zu bringen. Verkauf ist angesagt. Ich hoffe, dass wir hier ganz vorne mitspielen. Nicht durch schlechte Preise, aber dafür mit einem Service, dem die andern nicht mithalten können.

Wir haben ja schon bald wieder Gelegenheit, an einem Sonntag morgen mit unseren Kunden und Lieferanten zusammen zu brunchen. Ich freue mich jetzt schon darauf.

Wir realisieren nun die Ausstellungen in Oensingen und Rümlang. Wir haben das Ziel, bis Ende Jahr fertig zu sein. Wenn Sie gute Ideen haben, sind wir gerne bereit, diese aufzunehmen. Melden Sie sich bei uns.

Sie sehen, es gibt noch viel zu tun. Wir müssen uns nur immer auf die Kundschaft konzentrieren und dann haben wir auch Erfolg.

Zum Schluss danke ich Euch allen für Euren Einsatz, der uns unserem gemeinsamen Ziel: **Das erfolgreichste Unternehmen in der Holzwerkstoffbranche zu sein,** näherbringt.

Mit freundlichem Gruss

Ihr George Kuratle

### Themen in dieser Ausgabe

|                                     |   |
|-------------------------------------|---|
| Editorial                           | 1 |
| Personal und Stellenmarkt           | 2 |
| Neuorganisation Buchhaltung Jaecker | 2 |
| Eröffnung neue Lagerhalle Sins      | 3 |
| Boden & Parkett                     | 4 |
| AGENDA                              | 4 |

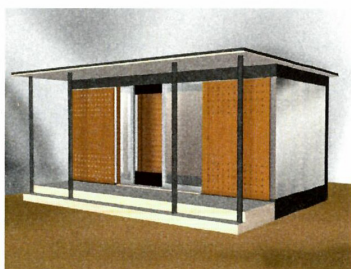
## Personal

### Eintritte

Stüssi Erich, Chef EDV, per 23.05.00

Guggenbühl Erwin, Betreuung  
Grosskunden, per 1.06.00

8.11.–11.11.2000  
BEA bern expo, Bern



Stand 040, Halle 120

### Geburtstage im Juni

#### Jaecker

Hermann Hugo  
Zabarkic Safet  
Ackermann Roman

#### Kuratie / HWZ

Berisha Sadik  
Purgato Mirko  
Bodenmann Anton  
Eckert Norbert  
Dei Freo Th. A.  
Tahiri Resmije

#### Korrektur

Herr Urs Winiger ist am [REDACTED] geboren und nicht, wie ich fälschlicherweise in den letzten HWZ NEWS geschrieben habe am 3.5.44. Ich bitte für diesen Schreibfehler vielmals um Entschuldigung!

TICKET HOTLINE **0848 800 800**  
SPACE DREAM MUSICAL THEATER BADEN

HWZ/Jaecker/Kuratie Angestellte erhalten einen Spezialrabatt von Fr. 14.- pro Ticket. Anfragen und Reservationen bei Andrej Jäger in Leibstadt.

## Stellenmarkt

#### Jaecker AG Rümlang

- **Aussendienst-Mitarbeiter Bau-  
neben, Raum ZH Oberland**
- **Aussendienst-Mitarbeiter Bau-  
neben, Raum Ost-Schweiz**
- **Aussendienst-Mitarbeiter Bau-  
neben, Raum Zentralschweiz**

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Markus Lüthi in Rümlang gerne zur Verfügung.

### Herzlichen Dank für die schöne Zusammenarbeit

Nun heisst es bald Abschied nehmen von der Firma Jaecker, Kuratie und dem Holzwerkstoffzentrum. Nach 6 jähriger Tätigkeit bei Jaecker AG werde ich mich nun dem Familienleben widmen. Meine Zwillinge werden - sofern alles planmässig verläuft- am 27. Juni 2000 das Licht der Welt erblicken. Abzüglich Ferien arbeite ich dann noch bis Ende Mai 2000, bin aber bis auf Weiteres per Telefon oder e-mail erreichbar.

Frau Silvia Furlan, ehemalige Perstorp Mitarbeiterin, wird ab 1. Juli 2000 das Marketing übernehmen.

Da ich nicht mehr von Filiale zu Filiale reisen kann - möchte ich mich mit diesen Worten von allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter verabschieden. Ich wünsche Euch viel Spass und Erfolg für die Zukunft.

Janine van der Meij

## Neuorganisation Buchhaltung Jaecker AG

Frau Lili Binder und Herr Bruno Keller von der Buchhaltung Rümlang haben uns im April bzw. im Mai 2000 verlassen. Wir danken ihnen für ihren Einsatz und wünschen ihnen am neuen Arbeitsort viel Freude und Erfolg. Die Organisation der Buchhaltung Jaecker AG, welche ab Mai in Leibstadt ist, wird sich verändern.

Für unsere Kunden und Lieferanten lauten die Hauptnummern der Buchhaltung:

Telefon 056 267 60 20  
Fax 056 267 60 29

Ab dem 1. August 2000 erhalten wir Verstärkung. Eine neue Sachbearbeiterin wird nach der Einarbeitungszeit die Buchhaltung Jaecker AG (Debitoren/Kreditoren) übernehmen und

die jetzigen Personen, die auch für die Kuratie AG und HWZ AG buchen, entlasten. Ich danke den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern für ihren Einsatz, den sie in dieser Übergangsfrist zusätzlich leisten. Ich hoffe, dass wir alle Unternehmungen in buchhalterischen Belangen tatkräftig unterstützen können und freuen uns auf eine angenehme Zusammenarbeit.

Thomas Brühlmeier

# Eröffnung neue Lagerhalle in Sins vom 13. Mai 2000



Luftaufnahme Industrie Nord in Sins mit blauer Kuratle & Jaecker Lagerhalle

## Sins wird zu einem Holzzen- trum

Am Samstag, 13. Mai 2000, fand der offizielle Eröffnungstag für das Holzauslieferungslager der Firma Jaecker AG in Sins statt - eine für Sins wichtige Industrieansiedlung. Schon von weitem sticht der blaue Neubau heraus und bringt Farbe und Frühlingsstimmung in das sonst düstere Industriegebiet.

Rund 250 geladene Gäste nahmen an der Eröffnung teil und staunten über die neue Lagerhalle. Sie wurde von allen als eine sehr schöne und zweckmässige Infrastruktur gelobt.

Nach einem Begrüssungs-Apéro konnte man sich an den rund 25 Lieferanten-Ständen über Hauptprodukte aus dem Sortiment informieren. Ein Wettbewerb mit tollen Preisen machte den Besuch der Hausmesse noch lukrativer.

Um 11.30 Uhr übergab George Kuratle symbolisch den Schlüssel an Edwin Barmet. In seiner Ansprache freute er sich besonders über den neuen Bahnwagen: „Unsere Gruppe ist die einzige in der Schweiz, die Ware von Lager zu Lager mit dem eigenen Bahnwagen speditiert. **Wir reden nicht nur über ÖKOLOGIE wir tun auch Etwas dafür.** Alle Materialien, die ab Leibstadt bestellt werden, werden in-  
nert Tagesfrist nach Sins verschoben.

Der eigene Bahnwagen wird nachher von Sins nach Menznau zum Spanplattenwerk gefahren und kommt dann geladen mit jeweils 27 Tonnen wieder nach Leibstadt zurück. Dieser Rundkurs wird von uns gesteuert und disponiert. Die Bahn übernimmt nur die Transportstrecke.“ Für die regionalen Auslieferungen werden in Zukunft 3 Lastwagen in Sins bereitstehen. Damit gewährt die Firma einen schnellen und prompten Lieferservice für das verarbeitende Gewerbe.

Herr Paul Sennrich, Gemeindeamann von Sins, begrüßte die Firma Jaecker AG mit den Worten: „Vor rund

60 Jahren, als damals die Lonza auf diesem Areal Fuss fasste und sich vorwiegend der chemischen Produktion widmete, hat sicher noch niemand daran gedacht, dass an diesem Ort einmal ein Heizwerkstoff-Zentrum entstehen würde“. Auch freute er sich über die Schaffung von neuen Arbeitsplätzen im Freiamt.

Herr Rolf Gely von der Firma Masero Immobilien AG in Sins hatte das Areal vor 2 1/2 Jahren übernommen und teilte mit, dass er mit der Entwicklung mehr als erfreut sei. So stehen heute Firmen mit einem Angebot vom Tiefbau, Hochbau, Holzbereich, Kunststoffbereich bis hin zu botanischen natürlichen Essenzen auf dem Industriegebiet Nord.

Herr Max Renggli von der Firma Renggli AG in Schätz dankte auch im Namen der Firma Edwin Rieser aus Stäfa dem Holzwerkstoffzentrum nochmals für den Auftrag und freute sich, dass der Bau ohne Unfall über die Bühne gebracht werden konnte.

Anschließend konnten sich die Gäste bei einem guten Essen und einem köstlichen Wein verwöhnen lassen. Für die kleinen Gäste stand ein Gumpischloss in der Halle.

*Janine van der Meij*



Eigener Bahnwagen

# Boden & Parkett

**Startschuss für die ersten Lagerprodukte Parkett ist gefallen!** So haben meine ersten Worte in der HWZ-NEWS Ausgabe 03/2000 begonnen!

Liebe Mitarbeiterinnen  
Liebe Mitarbeiter

Was wollte ich Ihnen mit diesen Worten mitteilen?

Seit Monaten sprechen alle über Parkett, wir werden in grossen Mengen Parkett belagern: Welcher? Wann? Wie? - Fragen über Fragen. Glauben Sie mir, eine Ausrede wie: „Haben wir nicht“, gilt nicht mehr. Absolut für jeden Geschmack oder Herz haben wir nun alle Produkte schwimmend oder geklebt inkl. Zubehör am Lager in Laufenburg.

Diejenigen, die immer noch nicht wissen, in welcher Hauptwarengruppe sich Parkett und Zubehör befindet, sage ich es gerne noch einmal: „**Register O**“ (der grosse Teil).

Auf ganz leisen Sohlen machen sich einige Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter mit diesem Register O vertraut, d. h. so verängstigt man auch dieses Register angeht, dementsprechend entwickelt sich auch unser Umsatz.

Klar bin ich mit diesen Worten ein wenig zynisch, abhängig sind natürlich auch die Marktlage und unsere Kunden, vorwiegend die Kunden, die bisher nicht gewusst haben, dass wir ein grosses und breites Parkettsortiment führen.

Kann aber auch unsere Chance sein!

## Aus unserer Sicht

Unser Unternehmen hätte bestimmt nicht so viel Geld investiert, wenn wir nicht der Überzeugung wären, dass man mit Parkett gewisse Marktanteile dazu gewinnen kann, ob ein Neukunde oder Zusatzgeschäfte bei bestehenden Kunden.

Unser Wachstumspotenzial im Bereich Boden & Parkett ist gross, wir müssen es nur aktivieren.

Aktivieren heisst: Aktives Verkaufen durch AD und 10 und durch unser Marketing (Werbung).

Helfen Sie mit, unsere realistischen Boden- und Parkettziele zu erreichen!

## Aus der Sicht Europas

FEP (Die Föderation Europäischer Parkettindustrie) hat 1999 ein leichtes Wachstum des europäischen Parkettmarktes registriert. Unter den einzelnen Produktgruppen konnte Mehrschichtparkett (z. B. Paria, Berry Wood) weitere Marktanteile gewinnen.

Insgesamt war das vergangene Jahr geprägt durch den zunehmenden Wettbewerb neuer Zulieferer und vor allem auch durch aussereuropäische Anbieter, die sich einen Teil des europäischen Marktes sichern wollen.

*Reto Hunziker*

## AGENDA



- **Aktiv-Woche 22. – 26. Mai 2000**
- **Betriebsbesichtigung Perstorp Finnland mit Händler HWZ vom 16. – 19. Juni 2000**
- **18. Juni 2000 Brunch in Sins**
- **25. Juni 2000 Brunch in Leibstadt**
- **Betriebsbesichtigung Koskisen Finnland und Parla Finnland mit Kunden Bauneben vom 29. Juni – 2. Juli 2000**
- **2. Juli 2000 Brunch in Rümlang**
- **9. Juli 2000 Brunch in Oensingen**

Die Ausgabe Juni wird wahrscheinlich von A. Jäger geschrieben. Wir bitten Euch deshalb, Euren Beitrag an A. Jäger in Leibstadt zukommen zu lassen.

Ab Juli 2000 wird Frau S. Furlan die NEWS schreiben und Euch informieren, wohin Ihr Euren Input liefern könnt.

## Themen in der nächsten Ausgabe

- Gewinner Wettbewerb von der Eröffnung in Sins
- Filialenbrunch
- WORKY – neues Programm
- Feedback Aktiv Woche

**Redaktionsschluss  
HWZ NEWS Juni ist  
der 9.6.2000!**